



Kokousaika	Torstaina 26. kesäkuuta 2014, klo 19.00 - 22.20	
Kokouspaikka	Kunnantalo	
Päättäjät:	<input checked="" type="checkbox"/> Albäck, Peter <input checked="" type="checkbox"/> Backman, Inger <input checked="" type="checkbox"/> Broända, Helena <input checked="" type="checkbox"/> Byggmästar, Liane <input checked="" type="checkbox"/> Dahlbacka, Mikaela <input checked="" type="checkbox"/> Dahlvik, Stefan <input checked="" type="checkbox"/> Dalvik, Sixten <input checked="" type="checkbox"/> Enroth, Carl-Johan <input checked="" type="checkbox"/> Filppula, Seppo <input checked="" type="checkbox"/> Forsander, Tuula <input checked="" type="checkbox"/> Furubacka, Leena <input checked="" type="checkbox"/> Hagström, Elisabeth <input type="checkbox"/> Hongell, Susanne <input checked="" type="checkbox"/> Hästö, Jan-Erik <input checked="" type="checkbox"/> Högnabba, Stefan <input checked="" type="checkbox"/> Lindgren, Hans-Erik <input checked="" type="checkbox"/> Lindvall, Jesper <input checked="" type="checkbox"/> Långbacka, Anna-Lena <input checked="" type="checkbox"/> Myllymäki, Tapani <input type="checkbox"/> Ranta, Anne-Mie <input checked="" type="checkbox"/> Sandström, Hans <input checked="" type="checkbox"/> Skullbacka, Bengt-Johan <input checked="" type="checkbox"/> Stenbäck, Mats <input checked="" type="checkbox"/> Strandvall, Göran <input checked="" type="checkbox"/> Svartsjö, Peter <input checked="" type="checkbox"/> Wassborr, Ossian <input checked="" type="checkbox"/> Wistbacka, Inger	Varajäsenet: <input checked="" type="checkbox"/> Hansén, Nina (Ranta) <input checked="" type="checkbox"/> Öst, Harry (Hongell) <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> Muut läsnä olleet: <input checked="" type="checkbox"/> Djupsjöbacka, Michael kunnanjohtaja <input checked="" type="checkbox"/> Bjon, Inger kunnansihteeri <input checked="" type="checkbox"/> Kjellman, Pamela talouspäällikkö <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
Pykälät:	30 - 42 §.	
Allekirjoitukset:	Puheenjohtaja: Hans-Erik Lindgren	Pöytäkirjanpitäjä: Inger Bjon
Pöytäkirjan tarkistus paikka ja aika:	Kruunupyy, 27. kesäkuuta 2014 Harry Öst	Mikaela Dahlbacka
Pöytäkirjan nähtävänäpito paikka ja aika:	Kruunupyy, 30. kesäkuuta 2014	
Todistaa, allekirjoitus virka-asema:	Inger Bjon, kunnansihteeri	

30 §. LAILLISUUS JA PÄÄTÖSVALTAISUUS

Kunnanvaltuusto on kutsuttu tähän kokoukseen 18. kesäkuuta 2014 päivätyllä kutsulla. Kutsu on postitse toimitettu kaikille kunnanvaltuuston jäsenille ja varajäsenille valtuuston työjärjestyksen mukaisesti.

Kuulutus kokouksesta on ollut kunnan ilmoitustaululla 18. – 26.6.2014 välisenä aikana sekä kunnan web-sivulla, www.kronoby.fi.

Ilmoitus on ollut lehdissä Österbottens Tidning ja Keskipohjanmaa 19.6.2014.

PÄÄTÖS:

Puheenjohtaja totesi kokouksen laillisesti koolle kutsutuksi ja kunnanvaltuusto päätösvaltaiseksi.

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lautakunta	Kunnanhallitus	Kunnanvaltuusto	30.6.2014	

31 §. PÖYTÄKIRJAN TARKASTUS

Kunnanvaltuusto valitsee kaksi jäsentä pöytäkirjan tarkastajiksi. Pöytäkirja tarkastetaan Kunnantalossa perjantaina 27. kesäkuuta 2014 klo 15.00.

PÄÄTÖS:

Kunnanvaltuusto valitsi Harry Östin ja Mikaela Dahlbackan tarkastamaan pöytäkirjan 27.6.2014 klo 15.00.

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lautakunta	Kunnanhallitus	Kunnanvaltuusto	30.6.2014	

Dnr: KST 75/2014

32 §. LAUTAKUNNAT Pohjanmaan liiton maakuntavaltuusto: uuden edustajan valinta

Kh 26.5.2014 § 147:

Kunnansiht:

Bernt Storbacka on anonut vapautusta kunnallisista luottamustehtävistään kunnanvaltuustossa ja kunnanhallituksessa, koska hänet on valittu kunnan tekniseksi päälliköksi 1.6.2014 alkaen. Kunnanvaltuusto on myöntänyt hänelle vapautuksen kunnallisista luottamustehtävistä 22.5.2014.

Kunnanvaltuusto on nimennyt Bernt Storbackan ja Hans-Erik Lindgrenin jäseniksi Pohjanmaan liiton edustajistoon vuosiksi 2013-2016, joka on valinnut Bernt Storbackan ja Peter Albäckin edustamaan Kruunupyytä maakuntavaltuustossa, Stefan Högnabba ja Tapani Myllymäki ovat varajäseniä. Edustajisto kokoontuu vain kerran joka neljäs vuosi, viimeksi tämä tapahtui kun nykyinen maakuntavaltuusto tuli valituksi. Mikäli maakuntavaltuuston jäsen tai varajäsen menettää vaalikelpoisuutensa kesken toimikauden tai muusta syystä eroaa valtuuston jäsenyydestä kesken toimikauden, päättää jäsenen edustama kunta eron myöntämisestä ja uuden jäsenen tai varajäsenen valitsemisesta jäljellä olevaksi toimikaudeksi. (Perussopimus 9 §).

KJ:N EHDOTUS:

Kunnanhallitus ehdottaa:

- että kunnanvaltuusto toteaa Bernt Storbackan menettäneen vaalikelpoisuutensa toimia valtuutettuna
- että kunnanvaltuusto myöntää Bernt Storbackalle vapautuksen Pohjanmaan liiton maakuntavaltuuston jäsenen tehtävästä ja
- että kunnanvaltuusto valitsee uuden edustajan Pohjanmaan liiton maakuntavaltuustoon.

PÄÄTÖS:

Kunnanhallitus päätti ehdotuksen mukaan.

Kvalt 26.6.2014:

PÄÄTÖS:

Kunnanvaltuusto totesi Bernt Storbackan menettäneen vaalikelpoisuutensa toimia valtuutettuna.

Kunnanvaltuusto myönsi Bernt Storbackalle vapautuksen Pohjanmaan liiton maakuntavaltuuston jäsenen tehtävästä.

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lautakunta	Kunnanhallitus	Kunnanvaltuusto	30.6.2014	

Kunnanvaltuusto valitsi edustajaksi Stefan Högnabban ja varaedustajaksi Bengt-Johan Skullbackan Pohjanmaan liiton maakuntavaltuustoon.

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lauta- kunta	Kunnan- hallitus	Kunnan- valtuusto	30.6.2014	

Dnr: KST 51/2014

33 §. TILINPÄÄTÖS 2013 Tiedottaminen tilinpäätöksestä

Kh 24.3.2014 § 85:

Taluspäällikkö:

Kunnan tilikausi on kalenterivuosi. Kuntalain 68 §:n määräysten mukaan kunnanhallituksen on laadittava tilikaudelta tilinpäätös tilikautta seuraavan vuoden maaliskuun loppuun mennessä ja annettava se tilintarkastajien tarkastettavaksi sekä tilintarkastuksen jälkeen saatettava se valtuuston käsiteltäväksi kesäkuun loppuun mennessä. Tilinpäätökseen kuuluvat tase, tuloslaskelma, rahoituslaskelma ja niiden liitteenä olevat tiedot sekä talousarvion toteutumisvertailu ja toimintakertomus.

Muutetun kuntalain 8 luvun 68 a §:ssä säädetään siitä, milloin kunta on velvollinen laatimaan täydellinen konsernitilinpäätös, joka taseen lisäksi käsittää myös tuloslaskelman ja rahoituslaskelman liitetietoineen. Kruunupyyn kunta täyttää uusien sääntöjen määräämät kriteerit ja on velvollinen vuoden 2008 tilinpäätöksestä alkaen laatimaan täydellinen konsernitilinpäätös. Kunnan tilinpäätöksen allekirjoittavat kunnanhallituksen jäsenet ja kunnanjohtaja.

Kunnan tilinpäätös vuodelta 2013, liikelaitos Kruunupyyn sähkölaitos mukaan luettuna, osoittaa 1 687 567,34 euron alijäämän. Summa koostuu kunnan 1 918 603,79 euron alijäämästä sekä sähkölaitoksen 231 036,45 euron ylijäämästä. Kunnan budjetoitu tulos on -1 193 617 €, kun taas sähkölaitoksen budjetoitu ylijäämä on 80 218 €. Negatiivisen tuloksen syynä on etenkin, että sosiaali- ja terveydenhuolto on ylittänyt budjetoituja varoja 1 000 000 €. Oma toiminta kunnassa on muutamaa pientä poikkeusta lukuun ottamatta pysynyt talousarviossa. Valtionosuuksia saatiin 600 000 euroa vähemmän kuin budjetoitu, kun taas verotuloja kertyi 900 000 € yli budjetoitun. Kunnan taseessa 31.12.2013 kertynyt ylijäämä on 2 074 688,32 € tai 311 €/asukas. Edellisessä vuodenvaihteessa kertynyt ylijäämä oli 564 €/asukas. Vuoden 2013 lopussa kunnan lainakanta oli 2 018 €/asukas. Edellisessä vuodenvaihteessa lainakanta oli 1 725 €/asukas.

KJ:N EHDOTUS:

Kunnanhallitus hyväksyy tilinpäätöksen vuodelta 2013 ja siihen kuuluvat toimintakertomus ja liitetiedot.

Kunnanhallituksen jäsenet ja kunnanjohtaja allekirjoittavat tilinpäätöstä ja luovuttavat asiakirjat tilintarkastajalle ja tarkastuslautakunnalle sekä kunnanvaltuustolle, joka tutustuu tilinpäätöksen asiakirjoihin.

Elisabeth Hagström ehdotti, että tilinpäätös lähetetään kunnanvaltuustolle esitetyssä muodossa ja että pidetään ylimääräinen valtuustokokous sen hyväksymiseksi. Ehdotus ei saanut kannatusta.

PÄÄTÖS:

Kunnanhallitus päätti hyväksyä kunnanjohtajan ehdotuksen.

Elisabeth Hagström ilmoitti eriävän mielipiteen pöytäkirjaan ja päätti jättää tilinpäätöksen allekirjoittamatta.

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi 30.6.2014	Otteen oikeaksi todistaa
Lautakunta	Kunnanhallitus	Kunnanvaltuusto		

Kvalt 26.6.2014:

PÄÄTÖS:

Kunnanvaltuusto tutustui tilinpäätösasiakirjoihin vuodelta 2013.

Kunnanvaltuusto päätti RKP-ryhmän ehdotuksesta pyytää tarkastuslautakuntaa selvittämään, miten ylityksen käsittely tapahtuu sosiaali- ja terveydenhuollon isäntäkunnassa.

Hyväksytyt tilinpäätösasiakirjat liitetään pöytäkirjaan, Liite 1/33 § / 26.6.2014

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lautakunta	Kunnanhallitus	Kunnanvaltuusto	30.6.2014	

Dnr: KST 91/2014

34 §. TILINPÄÄTÖS 2013 Tarkastuslautakunnan arviointikertomus

Talouspäällikkö:

Kuntalain 71 §:n mukaan tarkastuslautakunnan on arvioitava, ovatko valtuuston asettamat toiminnalliset ja taloudelliset tavoitteet kunnassa ja kuntakonsernissa toteutuneet.

Kuntalain yllämainitussa pykälässä säädetään myös siitä, että jos kunnan taseessa on kattamatonta alijäämää, tarkastuslautakunnan on arvioitava talouden tasapainotuksen toteutumista tilikaudella sekä voimassa olevan taloussuunnitelman ja toimenpideohjelman riittävyyttä.

Tarkastuslautakunta on 26. toukokuuta 2014, tilinpäätösasiakirjojen ja tarkastuskertomuksen nojalla, laatinut arviointikertomuksen toiminnallisten ja taloudellisten tavoitteiden toteutumisesta. Yksityiskohtainen arviointikertomus liitetään pykälään, Liite 1/34 § / 26.6.2014.

TARKASTUSLAUTAKUNTA ESITTÄÄ:

että arviointikertomus vuodelta 2013 saatetaan kunnanvaltuuston käsittelyyn.

Kvalt 26.6.2014

PÄÄTÖS:**Kunnanvaltuusto tutustui tarkastuslautakunnan arviointikertomukseen vuodelta 2013.**

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lautakunta	Kunnanhallitus	Kunnanvaltuusto	30.6.2014	

Dnr: KST 92/2014

35 §. TILINPÄÄTÖS 2013 Tarkastuskertomus, tilinpäätöksen hyväksyminen sekä vastuuvapauden myöntäminen

Talouspäällikkö:

Kuntalain 71 §:n mukaan tarkastuslautakunnan on valmisteltava valtuuston päätettävät hallinnon ja talouden tarkastusta koskevat asiat. JHT-, HTM-tilintarkastaja Anders Lidman, BDO Auditor Oy, puoltaa 26. toukokuuta 2014 päivätyssä tarkastuskertomuksessaan tilinpäätöksen hyväksymistä ja vastuuvapauden myöntämistä tilivelvollisille tarkastetulta tilikaudelta 1.1. – 31.12.2013.

Tarkastuslautakunta on 26. toukokuuta 2014 tutustunut tilintarkastajan laatimaan tarkastuskertomukseen kyseiseltä tilikaudelta. Valtuusto tutustuu tarkastuskertomukseen, joka sisältyy tilinpäätösasiakirjoihin.

TARKASTUSLAUTAKUNTA ESITTÄÄ:

että kunnanvaltuusto hyväksyy vuoden 2013 tilinpäätöksen ja
että kunnanvaltuusto myöntää tilivelvollisille vastuuvapauden tilikaudelta 2013.

PÄÄTÖS:

Kunnanvaltuusto hyväksyi tilinpäätöksen vuodelta 2013 ja myönsi tilivelvollisille vastuuvapauden tilikaudelta 2013.

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lautakunta	Kunnanhallitus	Kunnanvaltuusto	30.6.2014	

Dnr: KST 86/2014

36 §. TALOUSARVIO 2014 Anomus lisämäärärahasta kuntayhtymäosuuksia varten

Kh 26.5.2014, § 148

Taluspäällikkö:

Vuoden 2014 investointitalousarviossa on 63 300 euron määräraha kuntayhtymäosuuksia varten, josta noin 57 200 € on budjetoitu Kvarnen samkommunille ja 6 100 € Optima kuntayhtymälle. Investointitalousarviossa ei ole määrärahaa Svenska Österbottens förbund för utbildning och kultur -kuntayhtymää varten. Vuonna 2014 Söfuk:in kuntayhtymäosuudet ovat 16 089 € ja tätä varten anotaan lisämäärärahaa.

KJ:N EHDOTUS:

Kunnanhallitus ehdottaa kunnanvaltuustolle

että investointitalousarvioon otetaan 16 089 euron lisämääräraha Svenska Österbottens förbund för utbildning och kultur varten ja

että talousarviomuutos rahoitetaan kassavaroin tai lyhytaikaisella luotolla (voimassa oleva limiitti).

PÄÄTÖS:

Kunnanhallitus päätti ehdotuksen mukaan.

Kvalt 26.6.2014

PÄÄTÖS:

Kunnanvaltuusto päätti myöntää lisämäärärahan investointitalousarvioon 16 089 € Svenska Österbottens förbund för utbildning och kulturin kuntayhtymäosuuksia varten ja että talousarviomuutos rahoitetaan kassavaroin tai lyhytaikaisella luotolla (voimassa oleva limiitti).

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lautakunta	Kunnanhallitus	Kunnanvaltuusto	30.6.2014	

Dnr: KST 85/2014

37 §. TALOUSARVIO 2015 JA TALOUSSUUNNITELMA 2015-2017 Raamien hyväksyminen

Kh 26.5.2014 § 149:

Taluspäällikkö:

Tuloslaskelmalle ja käyttötalousarviolle on laadittu raamiehdotukset vuodelle 2015, Liite 1/37 § / 26.6.2014. Ehdotusta laadittaessa on käytetty apuna vuoden 2013 tilinpäätöstä, kunnan taloussuunnitelmaa, kuluvan vuoden käyttösuunnitelmaa sekä kuntaliiton ja valtiovarainministeriön ennusteita. Kunnan yhteiset verotulot nousivat 6 % vuodesta 2012 vuoteen 2013, näistä kunnallisvero nousi 4,5 %. Raamiehdotuksen verot perustuvat kuntaliiton huhtikuussa 2014 antamaan veroennusteeseen Kruunupyyn kunnalle. Verot nousevat ennusteen mukaan kulvana vuonna 6,6 % vuodesta 2013, ja vähennys vuonna 2015 on 0,2 %. Raamiehdotus perustuu kunnan nykyiseen veroprosenttiin, 20,0. Valtionosuudet perustuvat Kuntaliiton tekemiin kuntakohtaisiin laskelmiin.

Tuloslaskelmalle ehdotetussa raamissa toimintakate nousee -38 300 000 €, vuosikate -882 300 € ja tilikauden tulos -1 982 300 €.

Käyttötalouden raamiehdotuksessa on 38 300 000 € euron nettomäärä jaettavaksi sektoreiden välillä.

Verrattuna käyttösuunnitelman nettomenoihin vuonna 2014 on raamiehdotuksessa jaettu määräraha 90 441 € suurempi, eli korotus on 0,24 %.

Käytön suunnitteluvuodelle 2016-2017 ei ole laadittu erityisiä raameja. Arviointiohjeeksi lautakunnille on 0,5 %:n korotus vuosien välillä.

KJ:N EHDOTUS:

Kunnanhallitus ehdottaa kunnanvaltuustolle

että käyttötalouden ja tuloslaskelman määrärahojen laskemisen pohjana käytetään vuoden 2015 raamiehdotuksessa ehdotettuja määrärahoja, jolloin käytön korotus on 0,24 % käyttösuunnitelmasta 2014,

että käyttötalouden talousvuosille 2016–2017 lasketaan 0,5 % korotus vuosien välille.

PÄÄTÖS:

Kunnanhallitus päätti ehdotuksen mukaan, mutta päätti antaa lautakunnille tehtäväksi tarkistaa menojaan perusteellisesti.

Kunnanhallitus päätti tehdä tarkemman taloudellisen analyysin vuoden 2014 ensimmäisestä vuosipuoliskosta syyskuussa.

Kvalt 26.6.2014

Kunnanjohtaja esitteli ehdotusta talousarvioraameiksi vuodelle 2015 sekä taloussuunnitelmalle 2015 - 2017. Taluspäällikkö perusteli määrärahalaskelmia sekä korotusehdotusta.

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi 30.6.2014	Otteen oikeaksi todistaa
Lautakunta	Kunnanhallitus	Kunnanvaltuusto		

PÄÄTÖS:

Perusteellisen keskustelun, useiden ehdotusten ja neuvottelutauon jälkeen kunnanvaltuusto päätti yksimielisesti, että suuntaa-antavaa talousarvioraamia pienennetään 500 000 €, tämä merkitsee, että se on 37,8 miljoonaa euroa. Korotuksia ei ole suunniteltu käyttötalouden suunnitelmavuosille 2016-2017.

Valtuusto päätti myös, että kaikille sektoreille annetaan tehtäväksi tarkistaa kunnan palvelutuotanto; mitkä palveluista ovat lakisääteisiä, mitkä eivät. Tiedot esitellään valtuustoseminaarissa, joka pyritään pitämään elo-syyskuussa 2014.

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lautakunta	Kunnanhallitus	Kunnanvaltuusto	30.6.2014	

Dnr: KST 201/2013

38 §. ALOITE Mikaela Dahlbacka ym. aloite; opetusta suomeksi Djupsjöbackan koulussa

Kh 26.5.2014 § 155:

Mikaela Dahlbacka ym. ovat jättäneet aloitteen kunnanvaltuuston kokouksessa 12.12.2014. Lausunnot ruotsinkielisestä ja suomenkielisestä jaostoista ovat nähtävillä kokouksessa.

Sivistyslautakunta 8.5.2014

Mikaela Dahlbacka ym. ovat jättäneet aloitteen kunnanvaltuuston kokouksen yhteydessä 12.12.2014.

Tämä aloite on jatkoa aiemmin jätetyille aloitteille koskien opetusta suomen kielellä. Meillä on monta mahdollisuutta säilyttää kouluverkostomme, jos haluamme. Suomenkielisten osuus kasvaa koko ajan kunnassa. Jotta he voivat olla osana yhteiskuntaa, on lapsilla oltava mahdollisuus käydä koulua kunnassa omalla äidinkielellään. Edsevössä toimii suomen- ja ruotsinkielinen koulu saman katon alla ja käytännön aineissa järjestetään yhteisopetusta. Tämä malli antaisi runsaasti mahdollisuuksia opetuksen kehittämiseen omassa kunnassamme. Se voisi myös nostaa kunnan imagoa ja houkutella lisää muuttajia kuntaan.

Allekirjoitetut aloitteentekijät vaativat, että sivistyslautakunta yhdessä jaostojen kanssa selvittää valtuustolle mahdollisuuksia järjestää suomenkielistä opetusta Djupsjöbackan koulussa Pedersören kunnan käyttämän mallin mukaan.

Sivistyskanslia järjesti tiedotusillan 6.2.2014 kl.18.00 – 19.00 kunnantalon valtuustosalossa sivistyslautakunnan ja ruotsinkielisen sekä suomenkielisen jaoston jäsenille. Edsevö skolanin ja Edsevön koulun rehtorit, Sonja Cederberg ja Mika Järvinen, tiedottivat yhteistyöstään. Koulut ovat kaksi erillistä koulua, toinen ruotsinkielinen ja toinen suomenkielinen. Kouluilla on erillinen hallinto, omat rehtorit, opettajat ja oma opetussuunnitelma. Rehtoreiden mukaan yhteistyötä tehdään siten, että käytännön aineissa on opetusryhmiä, joita opettaa toisen kieliryhmän opettaja, tai sekaryhmiä joissa on kaksi opettajaa. Opettajat puhuvat johdonmukaisesti omaa äidinkieltä oppilaille. Yhteistyötä ei tehdä teoreettisissa vaan käytännön oppiaineissa. 3-4 vuosiluokan oppilaalla voi olla noin 4-5 viikkotuntia opetusta toisella kotimaisella kielellä. Yhteistyö vaatii suunnittelua.

Tilaisuutta seuranneessa keskustelussa todettiin, että nk. Edsevö-mallia ei voi soveltaa suoraan, vaan jokainen kunta tekee päätöksensä kouluverkostosta omien edellytystensä perusteella.

Suomenkielisen luokan tai koulun perustaminen on mahdollista, koska suomenkielisten oppilaiden lukumäärä kasvaa ja lukumäärä vakiintuu. Kunnan maantieteellinen muotoilu ja suomenkielisen väestön hajautuminen kunnassa tekevät kysymyksestä haasteellisen. Tänäpä kunta ostaa perusopetusta Kokkolasta ja Kaustiselta sopimuksen nojalla. Jos kunnassa järjestetään suomenkielistä perusopetusta, ei tarvitse enää ostaa kyseistä palvelua. Suomenkielisiä oppilaita ohjattaisiin kyseiseen luokkaan/kouluun. Tämä merkitsee sitä, että mahdollisuudet käydä koulua Kokkolassa tai Kaustisella huonevat, koska kunnalla ei enää ole sopimuksia asiaosaisten kanssa. Tänäpä Kruunupyyn keskustan ja Alavetelin oppilailla on hyvät yhteydet Kokkolaan. Torkinmäen ja Isonkylän koulut, jotka valmistuvat muutaman vuoden sisällä, palvelevat suomenkielisiä oppilaita. Oppilastilasto suomenkielisten oppilaiden lukumäärästä Kokkolan ja Kaustisen perusopetuksessa vuosina 1982-2014.

Djupsjöbacka koulun lähellä ei ole suomenkielisiä oppilaita, suurin osa suomenkielisistä asuu Kruunupyyn keskustassa, Alavetelissä tai Teerijärven keskustassa. Djupsjöbacka koulussa on kaksi luokahuonetta, joten koulusta ei löydy vapaata huonetta tai huoneita suomenkielisille oppilaille.

Suomenkielinen koulujaosto käsitteli asiaa 27.3.2014 § 4. ja ruotsinkielinen koulujaosto 8.5.2014 § 20.

SJ:N EHDOTUS:

Ruotsinkielinen koulujaosto keskustelee asiasta.

Ruotsinkielinen koulujaosto toteaa, ettei ole edellytyksiä perustaa suomenkielistä luokkaa tai koulua Djupsjöbacka koulussa.

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lautakunta	Kunnanhallitus	Kunnanvaltuusto		
			30.6.2014	

Ruotsinkielinen koulujaosto toteaa, että valmistelu sekä ruotsinkielisen ja suomenkielisen koulujaoston vastaukset lähetetään vastauksena sivistyslautakunnalle jatkokäsittelyä varten.

PÄÄTÖS:

Ruotsinkielinen koulujaosto hyväksyi yksimielisesti ehdotuksen.

Kh 26.5.2014

KJ:N EHDOTUS:

Kunnanhallitus ehdottaa

- että kunnanvaltuusto merkitsee sivistyslautakunnan lausunnon tiedoksi,
- että kunnanvaltuusto toteaa, että opetusta suomeksi Djupsjöbackan koulussa ei voida pitää tarkoituksenmukaisena,
- että kunnanvaltuusto toteaa, että luokkahuoneiden luovuttaminen suomenkieliselle opetukselle ei ole mahdollista tällä hetkellä
- että kunnanvaltuusto toteaa että kysymystä on selvitetty perusteellisesti ja että aloite katsotaan loppuun käsitellyksi.

PÄÄTÖS:

Kunnanhallitus päätti ehdotuksen mukaan.

Kvalt 26.6.2014

PÄÄTÖS:

Kunnanvaltuusto päätti merkitä sivistyslautakunnan lausunnon tiedoksi ja toteaa että opetusta suomeksi Djupsjöbackan koulussa ei voida pitää tarkoituksenmukaisena ja että luokkahuoneiden luovuttaminen suomenkieliselle opetukselle ei ole mahdollista tällä hetkellä ja että kysymystä on selvitetty perusteellisesti ja että aloite katsotaan loppuun käsitellyksi.

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lautakunta	Kunnanhallitus	Kunnanvaltuusto	30.6.2014	

Dnr: BILD 47/2014

39 §. ALOITE Peter Albäcks ym. aloite suomenkielisten aloitusluokkien perustamisesta

Kh 26.5.2014 § 156:

Peter Albäck ym. jättivät aloitteen kunnanvaltuuston kokouksessa 14.11.2013. Ruotsinkielisen ja suomenkielisen jaostojen lausunnot ovat nähtävillä kokouksessa.

Sivistyslautakunta 8.5.2014 § 19:

Allekirjoittaneet aloitteentekijät kehottavat kunnanhallitusta yhdessä suomenkielisen ja ruotsinkielisen sivistyslautakunnan kanssa välittömästi selvittämään valtuustolle koulutusratkaisun, joka perustuu siihen että Djupsjöbacka ja Norrby (vaihtoehtoisesti Söderbyn) ala-asteen kouluihin perustetaan suomenkieliset aloitusluokat 1. ja 2. luokan oppilaille kunnan suomenkielistä väestöä varten. Aloitusluokat työskentelisivät rinnakkain ja samoissa tiloissa. Heillä olisi samat opettajat kuin ruotsinkieliset oppilaat. 1. tai 2. luokan jälkeen suomenkielisille oppilaille annettaisiin mahdollisuus jatkaa samassa koulussa tai palata takaisin omaan lähikouluunsa.

Aloitusluokka-nimike ei ole vakiintunut opetuslainsäädännössä.

Alla olevassa tekstissä on ote voimassa olevasta opetuslainsäädännöstä koskien oppilaiden koulunkäyntikysymyksiä, mm. oikeutta koulunkäyntiin omalla äidinkielellä, erillistä opetussuunnitelmaa molemmille kieliryhmille sekä kielitaitoa koskevat kelpoisuusvaatimukset.

Perusopetuslaki 21.8.1998/628

10 § Opetuskieli

Koulun opetuskieli ja muualla kuin koulussa järjestettävässä opetuksessa käytettävä kieli on joko suomi tai ruotsi. Opetuskielenä voi olla myös saame, romani tai viittomakieli. Lisäksi osa opetuksesta voidaan antaa muulla kuin edellä mainitulla oppilaan omalla kielellä, jos se ei vaaranna oppilaan mahdollisuuksia seurata opetusta. (23.12.1999/1288)

Aloitteesta ei käy ilmi, mitä kieltä opettajat käyttäisivät, ruotsia vai suomea vai molempia yhtä aikaa tilanteesta riippuen. Lainsäädäntö haluaa turvata yksittäisen oppilaan oikeuden koulunkäyntiin omalla äidinkielellä ja siksi ei ole mahdollista sekoittaa kieliä opetuksessa eikä järjestää opetusta oppilaille vieraalla kielellä. Myös kielikylpyperiaatteet puhuvat sen puolesta, että opettajat puhuvat aina omaa äidinkieltä oppilaille.

15 § Opetussuunnitelma

Opetuksen järjestäjän tulee hyväksyä tässä laissa tarkoitettua opetusta varten opetussuunnitelma. Opetussuunnitelma hyväksytään erikseen suomenkielistä, ruotsinkielistä ja saamenkielistä sekä tarvittaessa muulla kielellä annettavaa opetusta varten.

Kaikki opetus perustuu vahvistettuun opetussuunnitelmaan, jota opettaja noudattaa virkavastuulla. Tällä hetkellä kunnalla ei ole opetussuunnitelmaa kaavailemalle mallille. Aloitteesta ei käy ilmi, minkälaisia opetussuunnitelmaa mallissa käytetään. Nykyisen opetussuunnitelman uudistamista koskevat valmistelut ovat käynnissä, uusi opetussuunnitelma astuu voimaan 2016.

Asetus opetustoimen henkilöstön kelpoisuusvaatimuksista 14.12.1998/986

3 § Kielitaitovaatimukset

Rehtorilla tulee olla oppilaitoksen opetuskielessä erinomainen suullinen ja kirjallinen taito. (18.12.2003/1133)

9 § (18.12.2003/1133) Kielitaitovaatimukset

Perusopetusta tai esiopetusta antavalla opettajalla tulee olla koulun opetuskielessä erinomainen suullinen ja kirjallinen taito.

Kielitaitovaatimukset on vahvistettu kelpoisuusehdoissa. Kunnan opettajanvirat ovat nimenomaan ruotsinkielistä perusopetusta varten, ei ole olemassa vahvistettuja määräyksiä henkilökunnan muusta kielitaidosta. Aloitteesta ei käy ilmi, minkälaisia vaatimuksia asetetaan opettajan kielenkäyttöön. Yleisesti voi sanoa, että opettaja on ja tulee olla työssään kielellinen esimerkki.

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lautakunta	Kunnanhallitus	Kunnanvaltuusto	30.6.2014	

Aloitteen mukaan suomenkieliset oppilaat voisivat jatkaa mainituissa kouluissa tai omassa lähikoulussa. Onko suomenkielisillä oppilailla tarvittava pätevyys koulukielessä, jotta he voivat käydä tavallisessa ruotsinkielisessä koulussa 3 luokalta eteenpäin, ja ovatko ruotsinkieliset oppilaat saaneet opetussuunnitelman mukaista opetusta niin, että he voivat jatkaa koulunkäyntiä samoilla ehdoilla kuin oppilaat, jotka ovat käyneet tavallisessa ruotsinkielisessä vuosiluokan 1-2 koulussa? Kyseisissä kouluissa on yhdistetyt luokat 1-2 tai 1-3. Työtaakka on jo nyt suhteellisen raskas opettajille. Kun otetaan vielä huomioon, että luokissa on erityistä tukea vaativia oppilaita, niin tilanne muuttuu haasteelliseksi, kun osa opetuksesta tapahtuu suomeksi suomenkielisille oppilaille.

Ruotsinkielisissä 1-6 luokan kouluissa on rehtoreiden mukaan kymmenkunta oppilasta, joiden huoltajat ovat suomenkielisiä ja noin 150 oppilasta, joiden huoltajista toinen on suomenkielinen. Nämä oppilaat ovat, teoriassa, saaneet mahdollisuuden valita suomenkielisen koulunkäynnin. Siitä näkökulmasta katsoen, melko suuri osa on integroitunut ruotsinkielisiin kouluihin. Kannattaa myös keskustella siitä, onko tämä tavoiteltava myös suomenkielisen väestön mielestä.

Suomenkieliset oppilaat asuvat Kruunupyyn keskustassa, Alavetelissä ja Teerijärven keskustassa, ei niinkään Djupsjöbacka, Norrby ja Söderby koulujen ympärillä. Ilmoittautuneiden lukumäärä Kokkolan ja Kaustisen suomenkieliseen opetukseen on keskimäärin 2-3 oppilasta/vuosikurssi.

Suomenkielinen koulujaosto käsitteli asiaa 27.3.2014 § 5 ja ruotsinkielinen koulujaosto 15.4.2014 § 3.

SJ:N EHDOTUS:

Sivistyslautakunta keskustelee asiasta.

Sivistyslautakunta toteaa, että edellä oleva huomioon ottaen ei ole mahdollista perustaa suomenkielisiä aloitusluokkia kunnassa.

Sivistyslautakunta merkitsee valmistelun sekä suomenkielisen ja ruotsinkielisen koulujaostojen vastaukset tiedoksi vastauksena aloitteeseen, ja lähettää asian kunnanhallitukselle jatkokäsitteltäväksi.

PÄÄTÖS:

Sivistyslautakunta hyväksyi yksimielisesti ehdotuksen.

Kh 26.5.2014:

KJ:N EHDOTUS:

Yllä olevan selvityksen perusteella kunnanhallitus ehdottaa

että kunnanvaltuusto toteaa, että edellä oleva huomioon ottaen ei ole mahdollista perustaa suomenkielisiä aloitusluokkia kunnassa ja

että kunnanvaltuusto julistaa aloitteen loppuun käsitellyksi.

PÄÄTÖS:

Kunnanhallitus päätti ehdotuksen mukaan.

Kvalt 26.6.2014

PÄÄTÖS:

Kunnanvaltuusto totesi, että edellä oleva huomioon ottaen ei ole mahdollista perustaa suomenkielisiä aloitusluokkia kunnassa ja että kunnanvaltuusto julistaa aloitteen loppuun käsitellyksi.

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lautakunta	Kunnanhallitus	Kunnanvaltuusto	30.6.2014	

Dnr: KST 39/2014

40 §. ALOITE Peter Albäckin aloite; kunnanjohtajasopimuksen arviointi

Kh 26.5.2014 § 157:

Kh 7.4.2014

Kunnansihtööri:

Kunnanhallituksen ja kunnanvaltuuston puheenjohtajat ovat käyneet kehityskeskustelun kunnanjohtajan kanssa 31.3.2014.

PUHEENJOHTAJAN EHDOTUS

Puheenjohtaja antaa kirjallisen valmistelun ja ehdotuksen kokouksessa.

Kunnanhallitus hyväksyy puheenjohtajan vastausehdotuksen aloitteeseen ja ehdottaa että kunnanvaltuusto merkitsee tämän vastauksena aloitteeseen.

Kunnanjohtaja jääväsi itsensä ja poistui kokouksesta.

PÄÄTÖS:

Kunnanhallitus palautti asian 28.4.2014 asti.

Kh 26.5.2014

Kunnansihtööri:

Peter Albäck on 20.2.2014 jättänyt aloitteen, jossa hän kehottaa kunnanhallitusta selvittämään ja arvioimaan onko kunnanjohtaja suorittanut tehtäviä, velvoitteita ja vaatimuksia, jotka hallitus ja valtuusto ovat määränneet kunnanjohtajasopimuksessa tehtäviksi ja toteuttaviksi vuonna 2013 ja 2014 alussa ja jotka hän on itse hyväksynyt kunnanjohtajasopimuksessa. Lisäksi peräänkuulutetaan, ovatko hänen toimet, lausunnot ja esiintymiset viranhoidossa täyttäneet hyvän hallintotavan vaatimuksia johtavana viranhaltijana.

Asia on valmisteltu ja saanut vastauksen, kun kunnanjohtajasopimusta käsiteltiin hallituksessa 12.5.2014 § 134.

Puheenjohtaja:

Kunnanvaltuuston ja kunnanhallituksen puheenjohtajat kävivät kehityskeskustelun kunnanjohtajan kanssa 31.3.2014 ja kunnanhallitus arvioi kunnanjohtajasopimusta 12.5.2014 ja kävi keskustelun kunnanjohtajan työn tavoitteista arviointikauden loppuun saakka 30.9.2014. Hyvän hallintotavan vastaista ei ilmennyt.

PUHEENJOHT: EHDOTUS:

Kunnanhallitus ehdottaa

että kunnanvaltuusto hylkää aloitteen aiheettomana ja toteaa että hyvän hallintotavan vastaista ei ole ilmennyt

että kunnanvaltuusto toteaa aloitteen vastatuksi.

PÄÄTÖS:

Kunnanhallitus päätti ehdotuksen mukaan.

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lautakunta	Kunnanhallitus	Kunnanvaltuusto	30.6.2014	

Kvalt 26.6.2014:

Kunnanjohtaja ilmoitti esteellisyydestä ja poistui tämän pykälän käsittelyn ajaksi.

PÄÄTÖS:

Kunnanvaltuusto päätti hylätä aloitteen aiheettomana ja totesi että hyvän hallintotavan vastaista ei ole ilmennyt ja totesi aloitteen vastatuksi.

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lauta- kunta	Kunnan- hallitus	Kunnan- valtuusto	30.6.2014	

41 §. TIEDOKSIANTOASIAT

- a) Kunnanvaltuuston puheenjohtaja Hans-Erik Lindgren ja kunnanhallituksen puheenjohtaja Liane Byggmästar onnittelivat kunnanjohtaja Michael Djupsjöbackaa hänen 60-vuotissyntymäpäivän johdosta.
- b) Peter Albäck ym. : Aloite jossa toivotaan selvitystä siitä, onko taloudellisesti ja moraalisesti puolusteltavaa että kunta pitää kunnallisia varoja sidottuna Optiman peruspääomaan ja onko edustus tarpeellinen Optiman luottamuselimessa.
- c) FCG Finnsih Consulting Group esittelee selvitystään Kruunupyssä 16.9.2014 klo 18
- d) Kokkolan/Kiurun SOTE virkamiehet tiedottivat Kruunupyssä 3.6.2014 pienelle yleisömäärälle.

PÄÄTÖS:

Kunnanvaltuusto merkitsi tiedoksi tiedoksi ja siirsi Peter Albäck ym. aloitteen kunnanhallituksen valmisteltavaksi.

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lautakunta	Kunnanhallitus	Kunnanvaltuusto	30.6.2014	

42 §. MAHDOLLISET KIIREELLISET ASIAT

Kiireellisiä asioita ei ollut käsiteltävänä.

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lauta- kunta	Kunnan- hallitus	Kunnan- valtuusto	30.6.2014	

VALITUSOSOITUS**VALITUSKIELLOT****Kieltojen perusteet**

Seuraavista päätöksistä ei kuntalain 91 §:n nojalla saa tehdä kunnallisvalitusta, koska päätös koskee vain valmistelua tai täytäntöönpanoa.

Pykälät: 30-31, 33-34 ja 38-42

Hvall 5 § 1 mom. /muun lainsäädännön mukaan seuraaviin päätöksiin ei saa hakea muutosta valittamalla. Pykälät ja valituskieltojen perusteet:

VALITUSOSOITUS**Valitusviranomaisen ja valitusaika**

Seuraaviin päätöksiin voidaan hakea muutosta kirjallisella valituksella. Oikaisuvaatimuksen johdosta tehdystä päätöksestä saa muutosta hakea vain oikaisuvaatimuksen esittäjä. Jos päätös on muutettu oikaisuvaatimuksen johdosta kunnallisvalitusta saa hakea niin osapuoli kuin kuntajäsen.

Valitusviranomaisen, osoite ja postiosoite: Vaasan hallinto-oikeus, PL 204
65101 VAASA

Kunnallisvalitus, pykälät 32, 35-37 Valitusaika 30 päivää

Hallintovalitus, pykälät päivää

Muu valitusviranomaisen, osoite ja postiosoite: päivää

Valitusaika alkaa siitä kun asianosainen on saanut päätöksestä tiedon.

Hankintaa koskeva päätös

Hankintaa koskevan päätöksen voi se, jota asia koskee, saattaa markkinaoikeuden käsiteltäväksi kirjallisella hakemuksella osoitteella, PL 118, 00131 HELSINKI.

Hakemus on jätettävä 14 päivän kuluessa siitä kun asianosainen on saanut päätöksestä tiedon.

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lautakunta	Kunnanhallitus	Kunnanvaltuusto	30.6.2014	

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lauta- kunta	Kunnan- hallitus	Kunnan- valtuusto	30.6.2014	

Valituskirja

Valituskirjassa on ilmoitettava

- päätös, johon haetaan muutosta miltä osin päätöksestä haetaan muutosta ja mitä muutoksia vaaditaan, sekä
- muutosvaatimuksen perustelut

Valituskirjassa on ilmoitettava muutoksenhakijan nimi, ammatti, asuinkunta ja postiosoite. Jos muu henkilö on laatinut valituskirjan, siinä on mainittava myös laatijan nimi ja asuinkunta. Valituskirjaan on lisäksi mainittava postiosoite ja puhelinnumero, jolla ilmoituksia asiasta voidaan toimittaa muutoksenhakijalle.

Valituskirja on valittajan, laillisen edustajan tai asiamiehen allekirjoitettava.

Valituskirjaan on liitettävä

- päätös, josta valitetaan, alkuperäisenä tai kopiona
- todistus siitä päivästä, josta valitusaika on luettava
- asiakirjat joihin valittaja vaatimuksensa tueksi, mikäli näitä ei aikaisemmin ole toimitettu viranomaisille.

Asiamiehen tulee valituskirjaan liittää valtakirja (FPL 21 §).

Valitusasiakirjojen toimittaminen

Valitusasiakirjat on toimitettava valitusviranomaiselle ennen valitusajan päättymistä. Jos valitusajan viimeinen päivä on pyhäpäivä, itsenäisyyspäivä, vappu, joului- tai juhannuspäivä tai arkilauantai, valitusasiakirjat saa jättää ensimmäisenä sen jälkeisenä arkipäivänä.

Valitusasiakirjat voi myös lähettää postitse tai lähetin välityksellä, mutta siinä tapauksessa lähettäjän omalla vastuulla. Postiin valitusasiakirjat on jätettävä niin ajoissa, että ne ehtivät perille ennen valitusajan päättymistä..

Lain tuomioistuinten ja eräiden oikeushallintoviranomaisten suoritteista perittävistä maksuista (701/1993) mukaan, muutoksenhakijalta peritään käsittelymaksu, joka hallinto-oikeudessa on 90 euroa. Maksua ei kuitenkaan peritä eräissä mainitussa laissa erikseen määrätyistä asioista, kuten sosiaalisista asioista, ei myöskään asioista, jotka koskevat julkisoikeudellista virkasuhdetta, vaaleja, vapautusta kunnallisverosta, valtion avustuksia tai julkisia maksuja ja jos hallinto-oikeus muuttaa päätöksen muutoksenhakijan eduksi.

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lautakunta	Kunnanhallitus	Kunnanvaltuusto	30.6.2014	

Pöytäkirjan tarkastajien allekirjoitukset			Pöytäkirja asetettu nähtäväksi	Otteen oikeaksi todistaa
Lauta- kunta	Kunnan- hallitus	Kunnan- valtuusto	30.6.2014	